

Double Fun Connect App Quick Start Guide

EN | The safety information must also be read before first use. Keep both instructions for use.

DE | Vor der ersten Benutzung sind auch die Sicherheitsinformationen zu lesen. Beide Gebrauchsanweisungen gut aufbewahren.

FR | Les consignes de sécurité doivent également être lues avant la première utilisation. Conservez les deux modes d'emploi dans un endroit sûr.

ES | Los datos de seguridad también deben leerse antes de utilizar el producto por primera vez. Guardar bien los dos manuales de uso.

PT | Antes da primeira utilização, as informações de segurança também devem ser lidas. Mantenha as duas instruções de uso bem guardadas.

IT | Prima del primo utilizzo leggere anche le informazioni per la sicurezza. Conservare con cura entrambe le istruzioni per l'uso.

PL | Przed pierwszym użyciem należy zapoznać się z informacjami dotyczącymi bezpieczeństwa. Obie instrukcje należy zachować.

NL | Voor het eerste gebruik moet ook de veiligheidsinformatie worden gelezen. Beide gebruiksaanwijzingen zorgvuldig bewaren.

UK | Перед першим використанням також необхідно прочитати інформацію з безпеки. Збережіть обидві інструкції з використання.

RU | Перед первым использованием также необходимо прочитать информацию по безопасности. Сохраните обе инструкции по использованию.

JA | 最初の使用の前に安全に関する情報もお読みください。両取扱説明書は大切に保管してください。

ZH_CN | 第一次使用前必须阅读安全信息。请妥善保管两份使用说明。

SV | Innan den första användningen ska även säkerhetsinformationen läsas. Bevara båda bruksanvisningarna väl.

DA | Inden første ibrugtagning skal sikkerhedsinformationen ligeledes læses igennem.

Begge brugsanvisninger skal opbevares sikkert og forsvarligt til senere brug.

NO | Før første gangs bruk må også sikkerhetsinformasjonen leses. Ta godt vare på begge bruksanvisningene.

FI | Ennen ensimmäistä käyttökertaa tulee lukea myös turvallisuustiedot. Säilytä kumpikin käyttöohje huolellisesti.

ET | Enne esmast kasutamist tuleb läbi lugeda ka ohutusallane teave. Hoidke mõlemad kasutusjuhendid ilusti alles.

LV | Pirms pirmās lietošanas reizes izlasiet arī drošības informāciju. Glabājiet abas lietošanas instrukcijas drošā vietā.

LT | Prieš naudodami pirmą kartą perskaitykite ir informaciją apie saugą. Abi naudojimo instrukcijas patikimai saugokite.

EL | Πριν την πρώτη χρήση πρέπει να διαβάσετε και τις οδηγίες ασφαλείας. Φυλάσσετε καλά και τα δύο εγχειρίδια.

MT | Qabel l-ewwel użu, l-informazzjoni dwar is-sigurtà għandha tingara wkoll. Zomm iż-żewġ struzzjonijiet għall-użu.

LB | Virun der äischerl Nutzung sinn och d' Sécherheet-sinformatiounen ze liesen. Beid Gebrauchsuweisung gutf versuerger.

HU | Az első használat előtt olvassa el a biztonsági információkat is. Őrizze meg mindkét használati utasítást.

SL | Pred prvo uporabo je treba prebrati tudi varnostne informacije. Obe navodili za uporabo dobro shranite.

HR | Prije prve uporabe moraju se pročitati i sigurnosne informacije. Držite obje upute za uporabu na sigurnom mjestu.

BG | Преди първа употреба трябва да се прочете и информацията за безопасност. Съхранете и двете инструкции за употреба.

CS | Před prvním použitím je třeba si přečíst také bezpečnostní informace. Oba návody si pečlivě uschovejte.

SK | Pred prvým použitím si prečítajte aj bezpečnostné informácie. Oba návody na použitie dobre uschovajte.

RO | Înainte de prima utilizare trebuie citite de asemenea informațiile de siguranță. Păstrați bine ambele manuale.





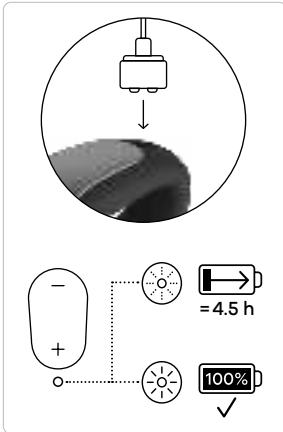
Charging • Laden • Chargement • Carga • Carregar • Carica • Ładowanie • Laden • Зарядка • Зарядка • 充電 • 充电 • Ladda • Opladning • Opladning • Lataa • Ladinmine • Uzlade • Ikrovimas • Φόρτιση • Iccargjar • Lueden • Betöltés • Poljenje • Punjenje • Заряджәне • Nabijeni • Nabijanje • Incarcare



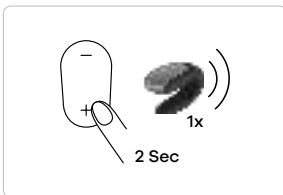
Flashing light: battery is charging • Blinken: Akku lädt • Clignotement : la batterie est en cours de charge • Parpadeando: la batería se está cargando • A piscar: pilha carregada • Lampeggiante: batteria in carica • Migane: ładowanie akumulatora • Knipperen: Accu laadt • Мерехтитъ: аккумулятор заряжается • Мигаєт: аккумулятор заряджаєся • 点滅: 充電中 • 闪烁: 电池正在充电 • Blinkar: batteriet laddar • Blinker: Batteriet oplades • Blinker: Batteriet lader opp • Viikkuu: akku lataa • Vilgub: aku laeb • Mirgo: akumulatora uzlāde • Mirksi: batteria kraunasi • Evñdeji αναβοσβήνει: Φόρτιση μπαταρίας • Dwal: Il-batterija qiegħda tiċċargja • Blénken: Akku luet • Villogás: Akkumulátor tölt • Utripanje: baterija se puni • Bljeskanje: baterija se puni • Мигане: Батерията се зарежда • Blíkání: akumulator se nabíjí • Bliká: akumulator sa nabíja • Iuminare intermitentă: Acumulatorul se încarcă



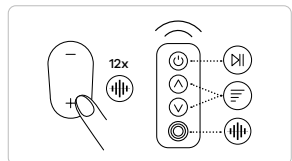
Light on: battery is charged • Leuchten: Akku geladen • Voyant reste allumé en permanence : batterie chargée • Iluminado: la batería está cargada • Aceso: pilha carregada • Luce fissa: batteria carica • Diod: akumulator nadawowy • Branden: Accu geladen • Свѣтитсѧ: аккумулятор заряжен • Свѣтисѧ: аккумулятор заряджен • 点灯: 充電完了 • 亮起: 电池已充电 • Lyser: batteriet är laddat • Lyser: Batteriet er opladet • Lyser: Batteriet er opladet • Valo palaa: akku ladattu • Pölbe pidevalt: aku on laetud • Spid: akumulatora uzlādēts • Šviečia: baterija įkrauta • Evñdeji σταθερά φωτίζεται: Μπαταρία φορτισμένη • Lampi: Il-batterija iċċargjata • Luucht un: Akku gelueden • Világítás: Akkumulátor feltöltve • Svetenje: baterija je napoljena • Svijetljenje: baterija napunjena • Светене: Батерията е заредена • Svícení: akumulator je nabitý • Sveti: akumulator nabíjí • Iuminare: Acumulatorul încarcă



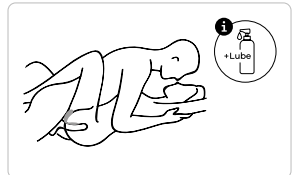
On & off • An & Aus • Marche & Arrêt • Encendido & apagado • Ligar & desligar • Acceso & Spento • Wł. i wyl. • Aan & uit • 开 & 关 • På & av • On & off • På og av • På/ålle & pois • Sees/váljos • Ieslęgt un izslęgt • Ijungti ir išjungti • Ενεργοποίηση & Απενεργοποίηση • Mikhul un mitti • Un & Aus • BE & KI • Vklap in izklap • Ukliučivanje i isključivanje • Вкл. и изкл. • Zapnuti a vypnuti • Zapnutí a vypnutí • Pornit & Oprit



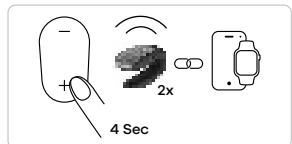
Mode • Modus • Mode • Modo • Modo • Modalità • Tryb • Modus • Режим • Режим • モード • 模式 • Läge • Modus • Modus • Tila • Režim • Režims • Režimas • Λειτουργία • Moda • Modus • Üzem mód • Način • Mod • Режим • Režim • Režim • Mod



Use • Benutzung • Utilisation • Uso • Utilização • Utilizzo • Użytkowanie • Gebruik • Використання • Использование • 使用 • 使用 • Användning • Brug • Anvendelse • Käyttö • Kasutamine • Liefošana • Naudojimas • Χρήση • Užu • Benutzen • Használat • Uporaba • Koristene • Употреба • Používání • Použitie • Utilizare



Satisfyer Connect App

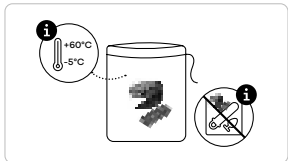


Tips • Tipps • Conseils • Sugerencias • Dicas • Suggerimenti • Wskazówki • Tips • Ποράδι • Советы • ヒント • 提示 • Tips • Öppbevaring • Vinkjeå • Nåuanded • Padomi • Patarimai • Συμβουλές • Tips • Tipps • Tippek • Nasveti • Savjeti • Съвети • Тіп • Тіп • Статус

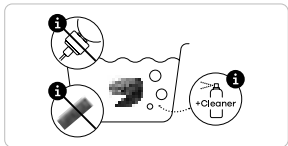
Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc. Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google LLC. The Bluetooth® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by ES GmbH is under license.



Storage • Lagerung • Entrepotage • Almacén
 Przechowywanie • Opslag • Зберігання •
 Хранение • 保管 • Fövaring • Örbevaring
 Örbevaring • Varastointi • Hoiustamine • Globášana
 Laikymas • Αποθήκευση • Hizin • Lageren • Tárolás
 Skladištenje • Skladistenje • Съхранение •
 Skladování • Skladovanie • Depozitare



Cleaning • Reinigung • Nettoyage • Limpezia •
 Limpeza • Pulizia • Czystosc-zenie •
 Schoonmaken • Очищення • Очистка •
 クリーニング • 清汚 • Rengöring • Rengöring
 Rengöring • Puhdistus • Puhastamine • Tšišana
 Valymas • Καθαρισμός • Hasil • Propper maachen
 Tisztítás • Čišćenje • Čišćenje • Почистване • Čišnění
 Cistenie • Curăţare



EN | Specifications | Material: silicone, PET, ABS | Storage
 temperature: -5°C ~ +60°C | Maximum charging current:
 80 mA | Battery: Li-ion 3.7V | Battery: CR2025 | Battery
 capacity: 220 mAh | Charging voltage: 5V | Charging
 time: approx. 4.5 h | Operating time: approx. 60 min |
 Interface: USB | Radiofrequency: 2402 MHz ~ 2480 MHz |
 Radiofrequency of the remote control: 433 MHz | Output
 Power: +6 dBm.

DE | Spezifikationen | Material: Silikon, PET, ABS
 Kunststoff | agertemperatur: -5°C ~ +60°C | Maximaler
 Ladestrom: 80 mA | Akku: Li-Ion 3.7V | Batterie: CR2025 |
 Akkukapazität: 220 mAh | Ladespannung: 5V |
 Ladezeit: ca. 4,5 h | Benutzungsdauer: ca. 60 min |
 Schnittstelle: USB | Funkfrequenz: 2402 MHz ~ 2480
 MHz | Funkfrequenz der Fernbedienung: 433 MHz |
 Ausgangsleistung: +6 dBm.

FR | Caractéristiques | Matériau : silicone, PET, ABS |
 Température d'entreposage : -5°C ~ +60°C | Charge
 maximale : 80 mA | Batterie : Li-ion 3.7V | Pile : CR2025 |
 Capacité de la pile : 220 mAh | Tension de charge :
 5V | Temps de charge : environ 4,5 h | Temps d'utilisation :
 environ 60 min | Interface : USB | Radiofréquence : 2402
 MHz ~ 2480 MHz | Fréquence radio de la télé-commande :
 433 MHz | Puissance de sortie : +6 dBm.

ES | Especificaciones | Material: silicona, PET, ABS |
 Temperatura de almacenamiento: -5°C ~ +60°C | Corriente
 máxima de carga: 80 mA | Batería: iones de litio 3.7V | Pila:
 CR2025 | Capacidad de la batería: 220 mAh | Tensión de
 carga: 5V | Tiempo de carga: aprox. 4,5 h | Tiempo de
 uso: aprox. 60 min | Interface: USB | Radiofrecuencia: 2402
 MHz ~ 2480 MHz | Radiofrecuencia del control remoto:
 433 MHz | Potencia de salida: +6 dBm.

PT | Especificações | Material: silicone, PET, ABS |
 Temperatura de armazenamento: -5°C ~ +60°C | Corrente
 de carga máx.: 80 mA | Pilha: lítio 3.7V | Bateria: CR2025 |
 Capacidade da bateria: 220 mAh | Tensão de carga: 5V |
 Tempo de carga: aprox. 4,5 h | Tempo de utilização:
 aprox. 60 min | Interface: USB | Radiofrequência:
 2402 MHz ~ 2480 MHz | Radiofrequência do controlo
 remoto: 433 MHz | Potência de saída: +6 dBm.

IT | Specifiche | Materiale: silicone, PET, plastica (ABS) |
 Temperatura di conservazione: -5°C ~ +60°C | Corrente
 di carica massima: 80 mA | Accumulatore: ioni di litio
 3.7V | Batteria: CR2025 | Capacità della batteria:
 220 mAh | Tensione di carica: 5V | Tempo di carica: circa
 4,5 h | Durata di utilizzo: circa 60 min | Interfaccia: USB |
 Radiofrequenza: 2402 MHz ~ 2480 MHz | Radiofrequenza
 del telecomando: 433 MHz | Potenza in uscita: +6 dBm.

NL | Specificaties | Material: Silicone, PET, ABS kunststof |
 Bewaar temperatuur: -5°C ~ +60°C | Maximale laadstroom:
 80 mA | Accu: Li-Ion 3.7V | Accu: CR2025 | Accu-
 capaciteit: 220 mAh | Laddspanning: 5V | Laadtijd: ca. 4,5 h |
 Gebruiksduur: ca. 60 min | Interface: USB | Radiofre-
 quentie: 2402 MHz ~ 2480 MHz | Radiofrequentie van de
 afstandsbediening: 433 MHz | Uitgangsvermogen: +6 dBm.

PL | Specyfikacje | Materiał: Silikon, PET, tworzywo
 sztuczne ABS | Temperatura przechowywania: -5°C ~
 +60°C | Maksymalny prąd ładowania: 80 mA | Akumula-
 tor: litowo-jonowy 3.7V | Baterie: CR2025 | Pojemność
 akumulatora: 220 mAh | Napięcie ładowania: 5V | Czas
 ładowania: ok. 4,5 h | Czas użytkowania: ok. 60 min |
 Złącze: USB | Częstotliwość radiowa: 2402 MHz ~ 2480
 MHz | Częstotliwość radiowa pilota 433 MHz | Moc
 wyjściowa: +6 dBm.

UK | Характеристики | Матеріал: силікон, ПЭТ,
 ABS-пластик | Температура зберігання: -5°C ~
 +60°C | Максимальний струм заряджання: 80 мА |
 кумулятор: Літій-іонний 3.7V | Батарея: CR2025 |

Ємність акумулятора: 220 мА/г | Зарядна напруга: 5В |
 Час заряджання: прибл. 4,5 г. | Час використання:
 прибл. 60 хв. | Інтерфейс: USB | Радіо- частота:
 2402-2480 МГц | Радіочастота пульта дистанційного
 управління: 433 МГц | Вихідна потужність: +6 дБм.

RU | Технические характеристики | Материал:
 силикон, ПЭТ, ABS | Температура хранения: от
 -5°C до +60°C | Максимальный зарядный ток:
 80 мА | Аккумулятор: литиево-ионный 3.7V | Батарея:
 CR2025 | Емность аккумулятора: 220 мАч | Зарядное
 напряжение: 5В | Зарядка: время зарядки прибл.
 4,5 ч | Продолжительность использования: ок. 60 мин. |
 Разъем: USB | Радиочастота: 2402 МГц ~ 2480 МГц |
 Радиочастота пульта дистанционного управления:
 433 МГц | Выходная мощность: +6 дБм.

JA | 仕様 | 材料: シリコン、PET、ABS | 保
 管温度: -5°C ~ +60°C | 最大充電電流: 80
 mA | 充電電池: リチウムイオン 3.7V | バッテ
 リー: CR2025 | バッテリー容量: 220 mAh |
 充電電圧: 5V | 充電: 充電時間約 4.5 時間 |
 使用可能時間: 約 60 分 | インターフェ
 ス: USB | 無線周波数: 2402 MHz ~ 2480
 MHz | リモコン周波数: 433 MHz | 出力電
 力: +6 dBm.

ZH_CN | 产品参数 | 产品材质: 硅胶, PET,
 ABS树脂 | 储存温度: -5°C ~ +60°C | 最大
 充电电流: 80 mA | 电池: 锂离子 3.7V | 电
 池: CR2025 | 电池容量: 220 mAh | 充
 电电压: 5V | 充电: 充电时间约 4.5 小
 时 | 使用时间: 约 60 分钟 | 接口: USB | 射
 频: 2402 MHz ~ 2480 MHz | 遥控器的射频:
 433 MHz | 输出功率: +6 dBm.

SV | Specifikationer | Material: silikon, PET, ABS-plast |
 Förvarings temperatur: -5°C ~ +60°C | Maximal laddström:
 80 mA | Batteri: Li-jon 3.7V | Batteri: CR2025 | Batteriets
 kapacitet: 220 mAh | Laddspänning: 5V | Ladd-
 nings- tid: ca. 4,5 h | Användningstid: ca. 60 min | Gränssnit-
 tens: USB | Radiofrekvens: 2402 MHz ~ 2480 MHz | Fjärrstyr-
 nings radiofrekvens: 433 MHz | Utgående frekvens: +6 dBm.

DA | Specifikationer | Materiale: Silikone, PET, ABS kunst-
 stof | Opbevaringstemperatur: -5°C ~ +60°C | Maksimal
 ladestrom: 80 mA | Batteri: Li-Ion 3.7V | Batteri: CR2025 |
 Batterikapacitet: 220 mAh | Ladespænding: 5V | Lade-
 tid: ca. 4,5 h | Brugstid: ca. 60 min | Grænseflade: USB |
 Radiofrekvens: 2402 MHz ~ 2480 MHz | Fjernbetjenings
 radiofrekvens: 433 MHz | Udgående frekvens: +6 dBm.

NO | Spesifikasjoner | Materiale: Silikon, sinklegering,
 PET ABS- kunststoff | Opbevaringstemperatur: -5°C ~
 +60°C | Maksimal ladestrom: 80 mA | Batteri: Li-Ion 3.7V |
 Batteri: CR2025 | Batterikapacitet: 220 mAh | Lade-
 spenning: 5V | Lade tid: ca. 4,5 t | Anvendelsestid: ca.
 60 min | Grensesnitt: USB | Radiofrekvens: 2402 MHz

–2480 MHz | Fjernkontrollens radiofrekvens: 433 MHz | Utgangseffekt: +6 dBm.

FI | Luokitukset | Materiaali: Silikoni, PET, ABS-muovi | Varustintilämpötila: -5°C – +60°C | Maksimialkulausvirta: 80 mA | Akku: Li-Ion 3.7 V | Akku: CR2025 | Akun teho: 220 mW | Latausajanjännite: 5 V | Latausaika: n. 4,5 h | Käyttöaika: 60 min | Liitäntä: USB | Radiotaajuus: 433 MHz – 2480 MHz | Kaukoosäätimen radiotaajuus: 433 MHz | Ulostulo: +6 dBm.

ET | Tehnilised näitajad | Materjal: silikoon, PET, ABS plastik | Hoiustamis temperatuur: -5°C – +60°C | Maksimaalne laadimisvool: 80 mA | Akku: liitiumioon 3,7 V | Akku: CR2025 | Akku mahutavus: 220 mAh | Laadimispinge: 5 V | Laadimisajaga: umbes 4,5 h | Kasutusajaga: umbes 60 min | Lühides: USB | Radiosagedus: 2402 MHz – 2480 MHz | Põlvi radiosagedus: 433 MHz | Väljundvõimsus: +6 dBm.

LV | Specifikācija | Materiāls: silikons, PET, ABS plastmasa | Glabāšanas temperatūra: -5°C – +60°C | Maksimālā uzlādes strāva: 80 mA | Akumulatora: lii-ijona 3,7 V | Akumulatora: CR2025 | Akumulatora kapacitāte: 220 mAh | Uzlādes spriegums: 5V | Uzlādes laiks: apm. 4,5 h | Lietošanas ilgums: apm. 60 min. | Sāksme: USB | Radiofrekvence: 2402 MHz – 2480 MHz | Tālrunis radio frekvence: 433 MHz | Izvades jauda: +6 dBm.

LT | Specifikacijos | Medžiagos: silikonas, PET, ABS plastika | Laikymo temperatūra: -5°C – +60°C | Didžiausia įkrovimo srovė: 80 mA | Baterija: Li-Ion 3,7 V | Baterija: CR2025 | Baterijos talpa: 220 mAh | Įkrovimo įtampa: 5 V | Įkrovimo trukmė: maždaug 4,5 val. | Naudojimo trukmė: maždaug 60 min. | Sąsaja: USB | Transliavimo dažnis: 2402 MHz – 2480 MHz | Nuotoliniu valdymo pultu radijo dažnis: 433 MHz | Įšeinancioji galia: +6 dBm.

EL | Χαρακτηριστικά | Υλικό: σιλικόνη, PET, πλαστικό ABS | Θερμοκρασία αποθήκευσης: -5°C – +60°C | Μέγιστο ρεύμα φόρτισης: 80 mA | Μπαταρία: λιθίου 3,7V | Μπαταρία: CR2025 | Χωρητικότητα μπαταρίας: 220 mAh | Τάση φόρτισης: 5V | Διάρκεια: περί 4,5 h | Διάρκεια χρήσης: περί 60 min | Διεπαφή: USB | Ραδιοσυχνότητα: 2402 MHz – 2480 MHz | Ασύρματη συσκευή του τηλεχειριστηρίου: 433 MHz | Ισχύς εξόδου: +6 dBm.

MT | Specifikazzjonijiet | Materjal: Silikono, PET, Materjal tal-Plastik ABS | Temperatura tal-hizin: -5°C – +60°C | Rata ta' ċarġ massima: 80 mA | Batterija: Li-Ion 3,7 V | Batterija: CR2025 | Kapacità tal-batterija: 220 mAh | Volttaġġ tal-ċarġjar: 5V | Hin tal-iċċarġjar: cca. 4,5 h | Tul tal-hin tal-uzo: cca. 60 min | Interfaċċja: USB | Freqwenza tar-radju: 2402 MHz – 2480 MHz | Freqwenza bir-radju tal-apparat għall-kontroll remot: 433 MHz | qawwa tal-hruġ: +6 dBm.

LB | Spezifikatiouen | Material: Silikon, PET, ABS Kunststoff | Lagertemperatur: -5°C – +60°C | Maximale Luedestrom: 80 mA | Akku: Li-Ion 3,7V | Batterie: CR2025 | Akkukapazität: 220 mAh | Luedspannung: 5V | Luedzeit: ong. 4,5 St | Nutzungsdauer: ong. 60 min. | Schnittstell: USB | Funkfrequenz: 2402 MHz – 2480 MHz | Funkfrequenz von der Fernsteuerung: 433 MHz | Ausgangsleistung: +6 dBm.

HU | Szűfikatciók | Anyaga: Szilikon, PET, ABS műanyag | Tárolási hőmérséklet: -5°C – +60°C | Maximális töltőáram: 80 mA | Akku: Li-Ion 3,7V | Akkumulátor: CR2025 | Akkukapacitás: 220 mAh | Töltésfeszűltés: 5V | Töltési idő: kb. 4,5 h | Felhasználási időtartam: kb. 60 perc | Port: USB | Rádiófrekvencia: 2402 MHz – 2480 MHz | A távirányító rádió frekvenciája: 433 MHz | Kimeneti teljesítmény: +6 dBm.

SL | Specifikacije | Material: silikon, PET, ABS plastika | Temperatura skladištenja: -5°C – +60°C | Najviši polnoini tok: 80 mA | Baterija: li-ijon 3,7V | Baterije: CR2025 | Zmogljivost baterije: 220 mAh | Polnilna napetost: 5V | Čas poljenja: pribl. 4,5 h | Čas uporabe: pribl. 60 min | Vmesnik: USB | Radiofrekvencia: 2402 MHz – 2480 MHz | Radijska frekvencia daljinskega upravljalnika: 433 MHz | Izhodna moč: +6 dBm.

HR | Specifikacije | Materijal: silikon, PET, ABS plastika | Temperatura skladištenja: -5°C – +60°C | Maksimalna struja punjenja: 80 mA | Baterija: Li-Ion 3,7V | Baterija: CR2025 | Kapacitet baterije: 220 mAh | Napon punjenja: 5V | Vrijeme punjenja: cca. 4,5 h | Trajanje korištenja: cca. 60 min | Priključak: USB | Radiofrekvencija: 2402 MHz | 2480 MHz | Radiofrekvencija daljinskog upravljača: 433 MHz | Izlazna snaga: +6 dBm.

BG | Спецификации | Материал: силикон, PET, ABS пластмаса | Температура на съхранение: -5°C – +60°C | Максимален заряден ток: 80 mA | Батерия: Li-Ion 3,7 V | Батерия: CR2025 | Капацитет на батерията: 220 mAh | Зарядно напрежение: 5 V | Време за зареждане: ок. 4,5 h | Продължителност на излизане: ок. 60 минути | Интерфейс: USB | Радиочестота: 2402 MHz – 2480 MHz | Радиочестота на дистанционното управление: 433 MHz | Изходна мощност: +6 dBm.

CS | Specifikace | Materiál: silikon, PET, ABS plast | Skladovací teplota: -5°C – +60°C | Maximální nabíjecí proud: 80 mA | Akumulátor: li-ion 3,7 V | Baterie: CR2025 | Kapacita akumulátoru: 220 mAh | Nabíjecí napětí: 5 V | Doba nabíjení: cca 4,5 h | Doba použití: cca 60 min | Rozhraní: USB | Rádiová frekvence: 2402-2480 MHz | Rádiová frekvence dálkového ovládače: 433 MHz | Výstupní výkon: +6 dBm.

SK | Špecifikácie | Materiál: silikón, PET, umelá hmota ABS | Teplota skladovania: -5°C – +60°C | Maximálny nabíjaci prúd: 80 mA | Akumulátor: Li-Ion 3,7 V | Batéria: CR2025 | Kapacita akumulátora: 220 mAh | Nabíjacie napätie: 5 V | Doba nabíjania: cca 4,5 hodiny | Doba použitia: cca 60 minút | Rozhranie: USB | Rádiová frekvencia: 2402 MHz – 2480 MHz | Rádiová frekvencia diaľkového ovládača: 433 MHz | Výstupný výkon: +6 dBm.

RO | Specificații | Material: Silicon, PET, ABS plastic | Temperatura de depozitare: -5°C – +60°C | Current maxim încarcare: 80 mA | Acumulator: Li-Ion 3,7V | Baterie: CR2025 | Capacitate acumulator: 220 mAh | Tensiunea de încarcare: 5V | Durata de încarcare: cca. 4,5 h | Durata de utilizare: cca. 60 min | Interfața: USB | Frecvența radio: 2402 MHz – 2480 MHz | Frecvența radio a telecomenzii: 433 MHz | Putere de ieșire: +6 dBm.

EN | Risk of injury! Remove piercings or jewellery in the genital area before use. Do not use the toy on irritated or damaged skin. Stop using the toy if you experience pain or feel unwell during use. Do not use the toy if it is: 1. unusually hot, 2. damaged or deformed, 3. discoloured.

DE | Verletzungsgefahr! Entferne Piercings oder Schmuck im Intimbereich vor dem Gebrauch. Benutze das Toy nicht bei gereizter oder verletzter Haut. Brich die Anwendung ab, falls während der Anwendung Schmerzen und/oder Unwohlsein auftreten. Wenn das Toy nicht in Betrieb, wenn es: 1. ungewöhnlich warm ist, 2. mechanisch beschädigt oder deformiert ist, 3. verfärbt ist.

FR | Risque de blessures! Enlever les piercings ou les bijoux dans la zone intime avant l'utilisation. Ne pas utiliser le jouet sur une peau irritée ou blessée. Arrêter l'utilisation si, au cours de l'application une douleur et/ou de l'inconfort surviennent. Ne pas mettre le jouet en service, si : 1. il devient anormalement chaud, 2. est mécaniquement endommagé, déformé, 3. ou décoloré.

ES | ¡Peligro de lesiones! Retira cualquier piercing o joya en el área íntima antes de usar. No utilices el juguete sobre la piel irritada o lesionada. Interrumpe su utilización si experimentas dolor o molestias durante el uso. No pongas en marcha el juguete si: 1) está inusualmente caliente, 2) está dañado mecánicamente o deformado, 3) está descolorido.

PT | Risco de lesão! Remova piercings ou joias da área genital antes de usar. Não utilize o brinquedo em pele irritada ou lesionada. Interrompa o uso se durante a utilização ocorrer dor e/ou málestar. Não utilize o brinquedo se: 1. estiver excessionalmente aquecido, 2. estiver mecanicamente danificado ou deformado, 3. estiver descolorido.

IT | Rischio di lesioni! Prima dell'uso togliere piercing o gioielli nelle zone intime. Non utilizzare il giocattolo in caso di pelle irritata o con lesioni. Interrompere l'utilizzo in caso di dolore o malessere durante l'uso. Non mettere in funzione il giocattolo se: 1. è insolitamente caldo, 2. presenta danni meccanici o deformazioni, 3. è macchiato o scolorito.

PL | Ryzyko uraz! Przed użyciem należy usunąć ze strefy intymnej kolczyki i inne biżuterię. Nie używać zabawki na podrażnionej lub zranionej skórze. Jeśli podczas użytkowania wystąpi ból oraz/lub dyskomfort, należy natychmiast przerwać użytkowanie. Nie uruchamiać zabawki, jeśli: 1. jest nietypowo ciepła, 2. jest uszkodzona mechanicznie lub zdeformowana, 3. zmieniła kolor.

NL | Letselgevaar! Verwijder piercings of sieraden in de intieme zone voor het gebruik. Gebruik het speelje niet bij geïrriteerde of gekwetste huid. Stop het gebruik als tijdens het gebruik pijn en/of onwelzijn optreden. Gebruik het speelje niet als het: 1. ongewoon warm is, 2. mechanisch beschadigd of vervormd is, 3. verkleurd is.

UK | Безпека травмування! Перед використанням зняти пірсинг або прикраси в інтимній зоні. Не викори-стовуй іграшку в разі запалення або пошкодження шкіри. Припини користатися, якщо під час використання виникає біль і / або дискомфорт. Не користувайся іграшкою, якщо вона: 1. незвичайно нагрівається, 2. має механічні пошкодження або деформована, 3. втратила свій колір.

RU | Опасность травмирования! Перед использованием сними пирсинг или украшения в интимной зоне. Не используй игрушку, если кожа воспалена или повреждена. Прекрати использование, если во время применения возникает боль и / или дискомфорт. Не пользуйся игрушкой, если она: 1. необычно нагревается, 2. имеет механические повреждения или деформирована, 3. утратила свой цвет.

JA | 負傷の危険！使用中にはピアスや装飾品を抜いてください。過激であたり傷ついた肌におもちゃを使用しないでください。使用中に痛みや違和感を感じた場合には使用を中止してください。次の場合にはおもちゃを使用しないでください。1.異常に熱を帯びている場合、2.機械的に損傷していたり、改造されている場合、3.着色されている場合。

ZH_CN | 受伤危险！使用前请取下生殖区域穿孔或首饰。不要在受刺激或受损的皮肤上使用本玩具。如果在使用过程中发生疼痛和/或不适，请取消使用。在以下情况下不

要使用玩具：1. 异常温暖，2. 机械损坏或变形，3. 变色。

SV | Skaderisk! Ta bort piercningar eller smycken i intimerommet innan användning. Använd inte leksaken om irriterad eller skadad hud. Avbryt användningen om du känner smärta och/eller om det känns obehagligt. Använd inte leksaken om den är: 1. ovanligt varm, 2. skadad eller deformation, 3. missfärgad.

DA | Risiko for personskade! Fjern intimpiercinger og smykker inden brug. Sexlegetøjet må aldrig bruges på irriteret eller skadet hud. Indstil anvendelsen, hvis du under brugen mærker smerter og/eller ubehag. Sexlegetøjet må aldrig tages i brug hvis det er: 1. usædvanligt varmt, 2. mekanisk beskadiget eller deformationet, 3. misfarvet.

NO | Risiko for skade! Fjern piercinger eller smykker i intime områder før bruk. Ikke bruk leketøy ved irriteret eller skadet hud. Avslutt brugen dersom det oppstår smerter eller ubehag under bruk. Ikke ta leketøy i bruk dersom det er: 1. uvanlig varmt, 2. mekanisk skadet eller deformationet, 3. farget.

FI | Loukkautensaavo! Poista intiimialueen lävistykset tai korut ennen käyttöä. Älä käytä lelua ihon ollessa ärsyttynyt tai vaurioitunut. Keskeytä käyttö, mikäli sen aikana esiintyy kipua ja/tai epämiellyttävää oloa. Älä käytä lelua, mi- käli se on: 1. epätavallisen lämmin, 2. mekaanisesti vaurioitunut tai epämuodostunut, 3. värjätynyt.

ET | Vigastusoh! Enne kasutamist eemalda intiimipiirkonna needid või ehted. Ara kasuta lelu, kui naha on ärritunud või vigastatud. Katkesta lelu kasutamine, kui tunned kasutamise ajal valu ja/või ebamugavustunnet. Ara kasuta lelu, kui see on: 1. ebaharilikult soe, 2. mehaaniliselt kahjustatud või deformeerunud, 3. muutunud värvusega.

LV | Trauma gūšanas risks! Pirms lietošanas izņem no intīmās zonas pīrsingus vai rotaslietas. Nelieto ierīci, jaotava dārd iekairināta vai traumēta. Pārtrauc lietošanu, ja lietošanas laikā sajūti sāpes un/vai nepatīkamas sajūtas. Neiesīc ierīci līošanu, ja: 1. tā ir nerasīti silta, 2. tā ir mehāniski bojāta vai deformēta, 3. tā ir sakrāsusies.

IT | Pavojo susižaloti! Prieš naudodami iš intymios zonos išvirkite auskarus ir papuošalus. Žaisliuku nenaudokite, jei oda dirgusi si arba pažeista. Daugiau nenaudokite, jei jaučiate skausmą ir (arba) nemalonų jausmą. Žaisliuku nenaudokite, jei jis: 1. neįprastai įšilęs, 2. mechanškai pažeistas arba pakeičęs formą, 3. pakitusios spalvos.

EL | Κίνδυνος τραυματισμού! Αφαιρέσε piercings ή κοσμήματα από την περιοχή των γεννητικών οργάνων πριν τη χρήση. Μην χρησιμοποιείς το sextoxy σε ερεθισμένο ή τραυματισμένο

δέρμα. Σταμάτησε τη χρήση, εάν κατά τη διάρκεια της χρήσης αισθανθείς πόνους ή/και αδιαθεσία. Μην θέσεις το sextoxy σε λεπτούργια, εάν: 1. είναι ασυνήθιστα ζεστό, 2. παρουσιάζει μηχανικές φθορές ή παραμορφώσεις, 3. εμφανίζει αποχρωματισμούς.

MT | Riskju ta' korriment! Neħhi l-piercings jew ilgioielli fiz-zona genitali qabel tuza. Tuzax il-gugarelli fuq gilda irritata jew feruta. Ikkancellala l-applikazzjoni jekk thox ugiħ u/ jew skumdti waqt l-applikazzjoni. Tuzax il-gugarelli jekk: 1. jinħass aktar shun mis- sultu, 2. huwa bil-hsara jew deformat mekkanikament, 3. huwa skulurit.

LB | Verletzungswort! Piercingen oder Bijouen am Intimbereich vorm Gebrauch ausdoen. Benot den Toy net bei gereizter oder verletzter Haut. Bricht d/Benotzen of falls du während der Uwendung weh kriss an oder dir schlecht geht. Huul den Toy net a Betrib, wann en: 1. ungewöhnlich warm ass, 2. mechanesch beschiedegt oder deformationet ass, 3. verfiert ass.

HU | Sérülésveszély! Használat előtt távolítsd el a piercingeket vagy ékszereket az intim területéről. Ne használd a játékok irritált vagy sérült bőr esetén. Szakítsd meg a használatot, ha fájdalom és/vagy kellemetlen érzés jelentkezik az alkalmazás során. Ne helyezz üzembe a játékot, ha: 1. szokatlannul meleg, 2. mechanikusan sérült vagy deformált, 3. elszíneződött.

SL | Nevarnost poranjanja! Pred uporabo iz intimnih predelov odstrani pirsinge in nakit. Igralce ne uporablaj, če imaš razdraženo ali poškodovano kožo. Uporabo prekini, če med uporabo začuti bolečino in/ali se počuti neprijetno. Igralce ne vklopi, če: 1. je nenavadno topla, 2. ima mehanske poškodbe ali je deformirane oblike, 3. je spremenila barvo.

HR | Opasnost od ozljeda! Prije korištenja uklonite piercing ili nakit u području genitalija. Ne koristite toy na nadraženoj ili oštećenoj koži. Prekinite s upotrebom toy-a ako se u tijeku njegove primjene pojave bolovi in/ili nelagodna. Ne uključuju toy da radi ako je: 1. neobičajno topao, 2. mehanički oštećen ili deformiran, 3. promijenio drugu boju.

BG | Опасност от нараняване! Преди употреба отстраня поставените пирсинги или бижута в интимната област. Не използвайте играчката при раздразнена или наранена кожа. Прекъсните употребата, ако усетите болка и/или дискомфорт. Не използвайте играчката, ако тя е: 1. загрята повече от обичайното, 2. механично повредена или деформирана, 3. с променен цвят.

CS | Nebezpečí zranění Před použitím odstraň z intimních partií piercingy a šperky. Nepoužívej pomůcku na podráždenou nebo poraněnou kůži. Pokud během používání pociťáš bolesti a/nebo nevolnost, přestaň pomůcku používat. Neuváděj podrobnosti o provozu, pokud: 1. je nezvykle teplá, 2. je mechanicky poškozená nebo deformovaná, 3. je zbarvená.

SK | Nebezpečstvo zranenia Pred použitím odstráň z intimnej oblasti piercing alebo šperky. Pomôcku nepoužívaj pri podráždení alebo poranení pokožky. Ak počas používania začneš pociťovať bolesti a/alebo nevoľnosť, preruš používanie. Pomôcku neuvádzaj do prevádzky, ak je: 1. neobyčajne teplá, 2. mechanicky poškodená alebo deformovaná, 3. sfarbená.

RO | Pericol de rănire! Îndepărtați piercing-urile sau bijuterii în zona intimă înainte de utilizare. Nu folosi jucării pe pielea iritată sau rănită. Întrerupe utilizarea dacă în timpul ei apare și/sau disconfortul. Nu pune jucării în funcțiune dacă: 1. este neobișnuit de încălzită, 2. este deteriorată sau deformată mecanic, 3. este decolorată.



EN | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld hereby declares that this product conforms with the relevant conditions of the applicable European Directives 2014/53/EU and 2011/65/EU. The Declaration of Conformity can be downloaded from www.satisfyer.com/compliance using the article number or the product name. **Article number: 4002453/4002460/4001692**

DE | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld erklärt, dass dieses Produkt im Einklang mit den einschlägigen Bestimmungen der anwendbaren europäischen Richtlinien 2014/53/EU und 2011/65/EU steht. Die Konformitätserklärung kann anhand der Artikelnummer oder des Produktnamens unter www.satisfyer.com/compliance heruntergeladen werden. **Artikelnummer: 4002453/4002460/4001692**

FR | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld, déclare que ce produit est conforme aux dispositions pertinentes des Directives Européennes applicables 2014/53/UE et 2011/65/UE. La déclaration de conformité peut être téléchargée en utilisant le numéro d'article ou le nom du produit sur www.satisfyer.com/compliance. **Numéro d'article : 4002453/4002460/4001692**

ES | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld declara que este producto cumple las disposiciones pertinentes de las directivas europeas aplicables 2014/53/

EU y 2011/65/UE. La declaración de conformidad se puede descargar en base al número de artículo o al nombre del producto desde www.satisfyer.com/compliance. **Número de artículo: 4002453/4002460/4001692**

PT | A Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld declara que este produto cumpre as provisões das Diretivas Europeias 2014/53/UE e 2011/65/UE. A declaração de conformidade pode ser transferida através do número de artigo ou da designação do produto, em www.satisfyer.com/compliance. **Número de artigo: 4002453/4002460/4001692**

PL | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld oświadcza, że niniejszy produkt jest zgodny z zapisami znajdującymi zastosowanie w tym zakresie Dyrektyw Unii Europejskiej 2014/53/UE i 2011/65/UE. Deklarację zgodności można pobrać, podając kod producenta lub nazwę produktu na stronie www.satisfyer.com/compliance. **Kod producenta: 4002453/4002460/4001692**

NL | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld, Duitsland verklaart dat alle elektronische producten conform de uniforme bepalingen van de toe te passen Europese richtlijnen 2014/53/EU en 2011/65/UE zijn. De conformiteitsverklaring kan worden gedownload met behulp van de fabriekscode of de productnaam op www.satisfyer.com/compliance. **Fabriekscode: 4002453/4002460/4001692**

SV | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld försäkrart att den här produkten är i enlighet med de relevanta bestämmelserna i de tillämpliga europeiska riktlinjerna 2014/53/EU och 2011/65/EU. Försäkran om överensstämmelse kan laddas hem med tillverkarkoden eller produktnamnet under www.satisfyer.com/compliance. **Tillverkarkod: 4002453/4002460/4001692**

DA | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld, Tyskland erklærer hermed, at dette produkt overholder retningslinjerne i EU-direktiverne 2014/53/EU og 2011/65/UE. Konformitetserklæringen kan downloades ved hjælp af producentkoden eller produktnavnet på www.satisfyer.com/compliance. **Producentkode: 4002453/4002460/4001692**

NO | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld, Tyskland erklærer herved at dette produktet overholder de relevante bestemmelser i gjeldende europeiske direktiver 2014/53/EU og 2011/65/UE. Denne samsvarserklæringen kan på grunnlag av produsentkoden eller produktnavnet lastes ned på www.satisfyer.com/compliance. **Produktkode: 4002453/4002460/4001692**

FI | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld, Saksa vakuuttaa, että tämä tuote noudattaa asennukukäyttöä eurooppalaisten direktiivien 2014/53/EU ja 2011/65/EU mukaisia määräyksiä. Vastuuvastuualueuse voidaan ladata valmistajan koodilla tai tuotenimellä osoitteessa www.satisfyer.com/compliance. **Valmistajakoodi: 4002453/4002460/4001692**

ET | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld kinnitab, et see toode on kooskõlas rakendatavate Euroopa direktiivide 2014/53/EU ja 2011/65/EU vastavate sätetega. Vastutuse deklaratsiooni saab alla laadida tootja koodi või toote nimetusel aadressi veebilehel: www.satisfyer.com/compliance. **Tootja kood: 4002453/4002460/4001692**

LV | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld paziņo, ka šis izstrādājums atbilst spēkā esošajiem Eiropas direktīvu 2014/53/EU un 2011/65/ES noteikumiem. Atbilstības deklarāciju varat lejupielādēt vietnē www.satisfyer.com/compliance, izmantojot ražotāja kodu vai izstrādājuma nosaukumu. **Ražotāja kods: 4002453/4002460/4001692**

LT | „Triple A Import“ GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld deklaruoja, kad šis gaminyas visiškai atitinka taikomas Europos direktyvų 2014/53/ES ir 2011/65/ES nuostatas. Atitikties deklaraciją galite atsisiųsti nurodę gamintojo kodą arba gaminio pavadinimą www.satisfyer.com/compliance. **Gamintojo kodas: 4002453/4002460/4001692**

EL | H Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld δηλώνει ότι το προϊόν συμμορφώνεται με τις σχετικές διατάξεις των εφαρμοζόμενων Ευρωπαϊκών Οδηγιών 2014/53/ΕΕ και 2011/65/ΕΕ. Η λήψη της δηλώσεως συμμόρφωσης είναι δυνατή βάσει του κωδικού κατασκευαστή ή του ονόματος του προϊόντος στη διεύθυνση www.satisfyer.com/compliance. **Κωδικός κατασκευαστή: 4002453/4002460/4001692**

MT | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld li dan il-prodott jikkonforma mad-dispożizzjonijiet rilevanti tad-Direttivi Ewropei applikabbli 2014/53/UE u 2011/65/UE. Id-Dikjarazzjoni tal-Konformità tista' ifinizzil mill-kodiċi tal-manifatturjew ifinizzil b'illiklikkja fuq il-isem tal-prodott fuq www.satisfyer.com/compliance. **Kodiċi tal-manifattur: 4002453/4002460/4001692**

LB | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld erklært, at dett produkt am Klang mat de rele-

vante Bestimmunge vun den uwendbaren europäesche Richtlinnen 2014/53/EU an 2011/65/EU steet. D'Konformitätsklärung kann unhand vum Hierstellercode oder vum Produktnumm ënner www.satisfyer.com/compliance erfoluede ginn.

Herstellercode: 4002453/4002460/4001692

HU | A Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld kijelenti, hogy ez a termék megfelel az alkalmazandó, vonatkozó európai 2014/53/EU és 2011/65/EU irányelveknek. A megfelelőségi nyilatkozat letölthető a gyártó kódjának vagy a termék nevének az ismeretében letölthető a www.satisfyer.com/compliance oldalról.

Gyártói kód: 4002453/4002460/4001692

SL | Podjetje Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld izjavlja, da je ta izdelek v skladu z veljavnimi določili uporabljenih evropskih direktiv 2014/53/EU in 2011/65/EU. Izjavo o skladnosti si lahko prenesete na podlagi kode proizvajalca ali naziva izdelka na naslovu www.satisfyer.com/compliance.

Koda proizvajalca: 4002453/4002460/4001692

HR | Tvrtka Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld izjavljuje da je ovaj proizvod u skladu s odgovarajućim odredbama primjenjivih europskih Direktiva 2014/53/EU i 2011/65/EU. Izjavu o sukladnosti možete preuzeti pomoću koda proizvođača ili naziva proizvoda na adresi www.satisfyer.com/compliance.

Kód proizvođača: 4002453/4002460/4001692

BG | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld декларира, че този продукт отговаря на съответните разпоредби на приложените европейски Директиви 2014/53/ЕС и 2011/65/ЕС. Декларацията за съответствие може да бъде изтеглена от уеб страницата www.satisfyer.com/compliance посредством името на продукта или кода на производителя.

Код на производителя: 4002453/4002460/4001692

CZ | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld prohlašuje, že tento výrobek je v souladu s příslušnými ustanoveními použitelných směrnic Evropského parlamentu a Rady 2014/53/EU a 2011/65/EU. Prohlášení o shodě si můžete stáhnout na základě kódu výrobce nebo názvu výrobku na www.satisfyer.com/compliance.

Kód výrobce: 4002453/4002460/4001692

SK | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld vyhlasuje, že tento výrobok je v súlade s príslušnými ustanoveniami aplikovateľných európskych smerníc 2014/53/EU a 2011/65/EU. Vyhlásenie o zhode je možné stiahnuť

na základe kódu výrobcu alebo názvu výrobku zo stránky www.satisfyer.com/compliance.

Kodičiči Kód výrobcu: 4002453/4002460/4001692

RO | Triple A Import GmbH, Am Lenkwerk 3, 33609 Bielefeld declară, că acest produs corespunde prevederilor corespunzătoare ale Directivei Europene aplicabile 2014/53/UE și 2011/65/UE. Declarația de conformitate poate fi descărcată cu ajutorul codului de producător saunumelui de produs la www.satisfyer.com/compliance.

Cod producător: 4002453/4002460/4001692

Manufacturer:
Triple A Import GmbH | Am Lenkwerk 3
33609 Bielefeld | Germany
www.satisfyer.com | info@satisfyer.com